

**Zeitschrift:** Fachblatt für schweizerisches Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers

**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für Heimerziehung und Anstaltsleitung; Schweizerischer Hilfsverband für Schwerverziehbare; Verein für Schweizerisches Anstaltswesen

**Band:** 9 (1938)

**Heft:** 5

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Das wichtigste im Kranken-Zimmer

ist das Bett. Dorthin steckt der Arzt den Patienten als erstes, Bettruhe ist die Grundlage der Heilung. Die Unterlage muss aber dabei auch alle Ansprüche wirklich erfüllen. Elastizität, An-schmiegsamkeit, weiche Polsterung und Dauerhaftigkeit vereinigt nur die Original-Schlaraffia-Matratze.

**SCHLARAFFIA-WERK A.-G. - BASEL** <sup>1548</sup>

## Farben und Lacke

in bester Qualität für alle Anstriche in An-stalten und Spitälern.

für **Renovationsanstriche**: alle Oelfarben, Blancfixe Spezial.

für **waschbare, hygienische Mattanstriche** Tonginol-Mattöl.

für **Beton** und **Mauerflicke** vor Oelfarbe: Albinweiß-Betongrundierfarbe.

für **Eisenanstriche**: Schuppenpanzer-Rostschutzfarben.

für **Eisenbetten, Gartenstühle** etc.: Geral schlagfest, in allen Farbtönen.

Verlangen Sie Prospekte und Farbkarten

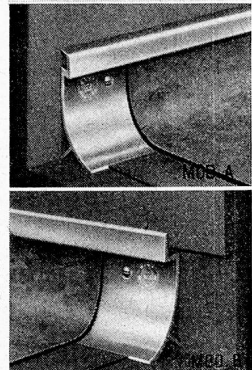
**Dr. L. GERET**  
Farbenfabrik - Rorschach



aus Schweizer Leichtmetall

hygienisch  
vornehm  
dauerhaft

vereinfacht u. verbilligt die Ausführung der hygienischen Hohlkehle bildet **keine** Schallbrücke vom Boden zur Wand.



Im ersten Jahr über **5000m** geliefert. **Prospekte u. Referenzen** durch die Inlaidgeschäfte oder durch

Telephon 72.550  
Zürich-Wiedikon  
Bühlstrasse 45

**ALLEGA A-G**  
ZÜRICH 3

UNSERE SPEZIALITÄTEN:

**Matratzendrilche** in Leinen, Halbleinen und Baumwolle

**Bettbarchent** und **Duvets-Sarcenet**

**Leintuchstoffe** in Halbleinen

**Küchenwäsche** in Leinen und Halbleinen

**Schürzen- und Kleiderstoffe** in Baumwolle und Leinen

**N. ROTH & C<sup>IE</sup>** BUNT- U. LEINENWEBEREI **OFTRINGEN** TEL. 73.484

# CALGON

Bei der Einschaltung von Calgon in den Waschprozess ist es für viele Betriebe sympathisch, dass sie ihrem alten Seifenlieferanten nicht untreu werden müssen, denn Calgon verdrängt nicht bewährte Waschmittel, es verbessert die Waschmethode.

1655

Depot: Max Müller-Jackson, Winterthur



Strapazierfähige Leinen, Halbleinen und Baumwolle für Bett-, Tisch- und Küchenwäsche

Verlangen Sie unverbindlich Offerte

**SCHWOB & Cie., BERN, Leinenweberei**

## E. KÄLIN & CO. SCHAFFHAUSEN

Sattler- und Tapezierer-Artikel en gros  
bedienen Sie stets schnell und vorteilhaft

Telefon 47

### Pferdehaarspinnerei H. Urben

ROTHRIST BEI OLTEN    Telefon 73.336

Lieferung von füllkräftigem Roßhaar für Matratzen.  
Garantie für Sauberkeit und dauernde Elastizität.

Lieferung von Bürstenhaare div. Qualitäten und  
Schweifform für Bürsten- und Pinsel fabrication.

### Seifen und Waschmittel

Reinigungs- und Fussbodenpräparate

liefern in prima Qualität

**Keller & Co. Chem.- & Seifenfabrik, Konolfingen**

## Telephon-, Uhren-, Lichtsignal- und Alarmanlagen

Anlagen für Musikübertragung **Hasler<sup>AG</sup> Bern**

Die Vertrauensfirma zur Belieferung von  
Ärzten und Krankenanstalten

empfiehlt sich bestens

**Sanitätsgeschäft W. Höch-Widmer, Aarau**

Telephon Nr. 16.55



### Patent HARTMANN-Tore

FÜR AUTOGARAGEN u. a.:  
Kinderspital Basel  
St. Clara-Spital Basel  
Kantonsspital Zürich  
Bürgerspital Solothurn  
Bezirksspital Thun, etc. etc.

Verlangen Sie bitte Prospekte bei den  
Alleinfabrikanten 700a

**Hartmann & Co., Biel**



Prima Qualitäts-

### BESTECKE

90 versilbert, schwere Ware

**Edelstahl, rostfrei**

fast unverwundlich und  
leicht zu reinigen

Alpaca verchromt

Sehr vorteilhafte Preise!

Bitte Offerte verlangen!

**Wilh. Hasler, Basel**

Solothurnerstrasse 29

Verlangen Sie für Ihre

**MATRATZEN UND POLSTERMÖBEL**

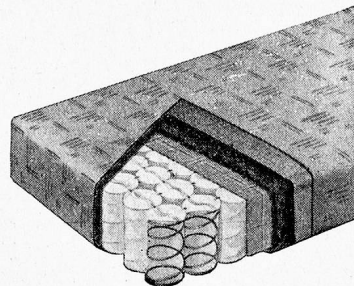
nur Einlagen aus

**TASCHENFEDERN ROBUSTAS**

der Firma

1609

**JULES WESTHEIMER, BASEL 2**



sie sind **besser, elastischer, dauerhaft,**  
**geräuschlos und preiswert**



ESSIG-FABRIK  
H. AESCHBACH  
WINTERTHUR-HEGI

**Aeschbach**  
**Essig**

Wein-Obst-Essig  
naturrein  
vorzüglich für die Küche  
wie für feine und  
Woll-Wäsche

1613

**Ochsner & Co., Winterthur**  
vormals Gebrüder Ochsner      Telephon 22565

**Drogen und Kolonialwaren en gros**

liefern stets prompt,  
gut und  
billig:

|  |   |
|--|---|
| <p>Reis<br/>Gerste<br/>Erbsen<br/>Linsen<br/>Tapioka<br/>Haferprodukte</p> | <p>getrock.<br/>Aprikosen<br/>Zwetschgen<br/>Apfelschnitze<br/>Spargeln und<br/>Ananas in Büchsen</p> |
|--|---|

Wir offerieren Ihnen unverbindlich:

# TEE

|  |        |       |
|--|--------|-------|
| Nr. 109 Orange Pekoe . . . . .                     | per kg | 6.30  |
| Nr. 121 Ceylon Orange Pekoe . . . . .              | " "    | 7.50  |
| Nr. 131 Ceylon Orange Pekoe extra . . . . .        | " "    | 8.—   |
| Nr. 132 Ceylon Broken Orange Pekoe . . . . .       | " "    | 7.50  |
| „Spezial-Tee für Teelöffel“                        |        |       |
| Nr. 133 Ceylon Orange Pekoe extra-fin . . . . .    | " "    | 8.80  |
| Nr. 137 Ceylon Flow. Orange Pekoe fin . . . . .    | " "    | 10.15 |
| Nr. 139 Ceylon Flow. Or. Pekoe choice . . . . .    | " "    | 12.25 |
| Nr. 142 Dardjeeling Orange Pekoe fin . . . . .     | " "    | 7.80  |
| Nr. 143 Dardjeeling Or. Pekoe extra-fin . . . . .  | " "    | 9.50  |
| Nr. 144 Dardjeeling Flowery Or. Pekoe . . . . .    | " "    | 11.10 |
| Nr. 151 China Lapsang Souchong . . . . .           | " "    | 13.20 |
| Nr. 153 Lapsang Souchong with white tips . . . . . | " "    | 16.50 |
| Nr. 162 China Keemum choice II . . . . .           | " "    | 9.10  |
| Nr. 163 China Keemum choice III . . . . .          | " "    | 12.25 |

**Lieferungsbedingungen:** Obengenannte Preise verstehen sich per Kilo, netto, für minimale Bestellungen von 4 kg an. Lieferung, Porto und Verpackung frei. (Für kleine Bestellungen unter 4 kg wird das Porto fakturiert.)

**Metaldosen.** — Auf Verlangen sind die Tees in Metall-dosen von 1½, 3, 6 oder 12 kg netto Inhalt geliefert. Mehrpreis: Fr. —.20 per kg.

# PI KA VA

**PURE INDIA, CHINA AND CEYLON TEA IMPORTATION**

Rue de l'aubépine 23      **GENÈVE**      Téléphone 53.950  
Chèques postaux I 500



**Drei Vorteile beim Bodenwischen mit WEGA**

**WEGA spart Zeit**  
durch ihren rasch eintretenden u. lange anhaltenden Spiegel-Glanz.

**WEGA spart Mühe**  
weil sie Staub und Schmutz nicht eindringen läßt, rasch trocknet und das Blochen erleichtert.

**WEGA spart Geld**  
denn sie ist sehr ausgiebig und braucht nur dünn aufgetragen zu werden.

**WEGA für Parkett, Linol und Möbel**



1/2-kg-Dose Fr. 1.60  
1-kg-Dose Fr. 2.70

FABR. A. SUTTER, OBERHOFEN / THURG.

**Für Anstalten**  
empfehlen wir  
**Woldecken, Stoffe und Strickwollen**  
zu Spezialpreisen.

Anerkannt beste Qualitäten. Verlangen Sie unverbindliche Offerte.

**TUCHFABRIK SENNWALD**  
Aebi und Zinsli      Sennwald (St. G.)

**G. KOCHER & CO. KÖNIZ**  
Maschinenbau-Werkstätte

Spezialität: Wäschereimaschinen f. Spitäler, Anstalten und Hotels. Reparaturen und Umänderungen billigst.

Mit bester Empfehlung: Obige.

**STROHSITZMÖBEL**

BROGGINI & CI. S. A.  
LOSONE BEI LOCARNO

## Schmierseifen . Kernseifen

und alle denkbaren Putz- und Waschmittel  
kaufen Sie am besten direkt von

**Chem. Werke Hans Villiger, Muri (Aargau)**

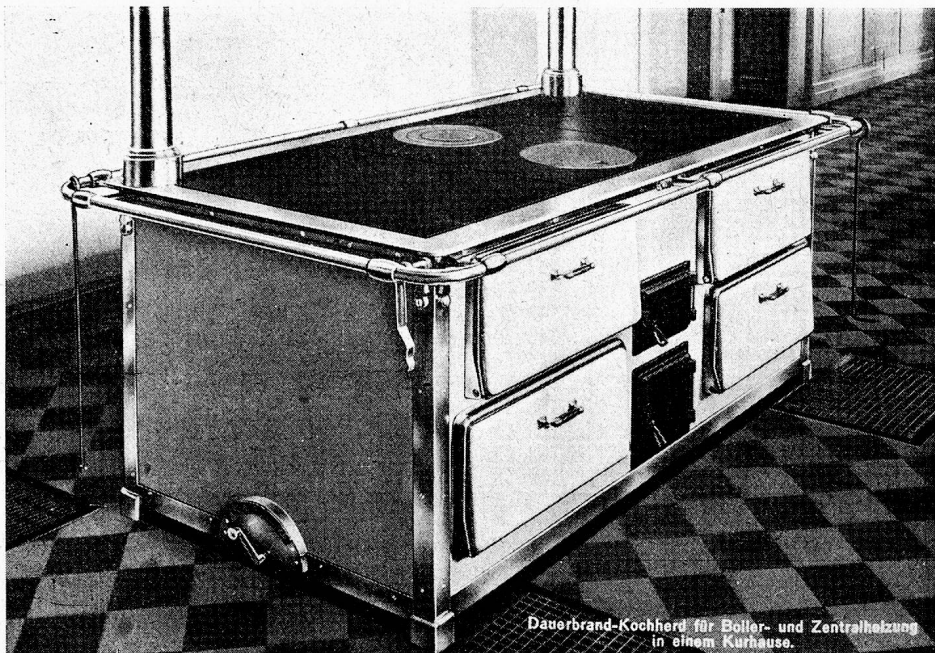
Telephon No. 7

## Solide Bienenhäuser Saubere Bienenkästen

liefert preiswert und empfiehlt sich höflich

**F. Schönenberger**, Bienenschreiner  
**Zuckenmatt, Bütschwil, St. G.**

# Oeconom



Dauerbrand-Kochherd für Boiler- und Zentralheizung  
in einem Kurhause.

## Dauerbrand-Kochherd für Boiler- und Zentral- heizung

Speziell für Großbetriebe,  
wie Anstalten, Klöster, In-  
stitute etc. bietet der  
Zentralheizungs-Kochherd  
OECONOM die enorm-  
sten Vorteile.

40-jährige Erfahrungen im  
Kochherdbau gestatten uns  
die rationellsten u. besten  
Konstruktionen auf den  
Markt zu bringen.

Stauend billiger Betrieb  
mit **Holz-** oder Kohlen-  
feuerung.

Tadellos funktionierende,  
regulierbare **Brat- u. Back-  
öfen.**

Sehr bequemer u. sauberer  
Betrieb.

Ueber 30 verschiedene  
Modelle, in jeder beliebigen  
Farbe **emailiert.**

Ueberzeugen Sie sich von der Zweckmäßigkeit und der verblüffenden Leistung dieser Herde und verlangen  
Sie Zeugnisse, Referenzen und event. Vertreterliste von

**STIRNIMANN, Alleinfabrikant der Zentralheizungs-Kochherde OECONOM**

**BÜNZEN / Aargau** Telephon 47

## Schwarz-Tee

Speziell für Anstalten  
liefern wir franko in  
prima Qualität:

Bei Orig. Kiste Kg. Fr. 5.10

Bei 5 Kilo-Kart. Kg. Fr. 5.30

Bei Anbruch Kg. Fr. 5.50

Verlangen Sie Gratismuster

**Tee-Importhaus  
Willmann-Lauber**

**Luzern**

Gegr. 1865

**Gesucht** nach Davos in grössere Heil-  
stätte tüchtige

## KAFFEE-KÖCHIN

Offerten unter Chiffre OF 3315 D an Orell Füssli-  
Annoncen, Davos

Baumwoll- und Leinenhaus

## ALFRED GLASS, ZÜRICH 2

Albisstrasse 7, Telephon 50.651

Leistungsfähiger Lieferant für Anstalten, Spitäler etc.  
Verlangen Sie unverbindl. bemusterte Spez.-Offerte

## SPEZIAL-OFFERTE

### Festkantige elastische Idealbinden

Länge: ca. 5 Met. (gedehnt)  
Breiten: 5, 6, 7, 8, 10, 12,  
15 cm

### Elastro Rosa-Gummi- Binden

Breiten: 6, 8, 10 cm  
Vorzügliche Qualität  
Muster gratis

**K. Matter-Eggmann**  
Verbandstoffweberei  
**Sissach, Tel. 74.068**